



- Спокойной ночи, мама! — сказала соня Крошка, удобно устроившись в своей постельке.

— Спокойной ночи, малышка! — ответила её мама.

— Спокойной ночи, папа! — произнесла соня Крошка.

— Спокойной ночи, дочурка!

— Спокойной ночи, одеяльце! — шепнула соня Крошка и услышала:

— Спи сладко, сопелка.

— Спокойной ночи, луна! — сказала соня Крошка круглому, как шар, ночному светилу, которое заглядывало в окно норки. Но луна молчала.

— Спокойной ночи, луна! — повторила соня Крошка погромче. Но луна снова не ответила.

The illustration depicts a serene night scene. At the top, delicate branches with small, purple, oval-shaped leaves frame a large, glowing white full moon against a dark blue, star-speckled sky. In the lower-left foreground, a small, grey mouse with large, dark eyes and pink-tinted ears peeks over a dark, rocky ledge. The mouse is looking upwards towards the moon. The ground is covered in tall, thin blades of grass that appear to glow with a soft, ethereal light. The overall mood is quiet and contemplative.

— Она меня не слышит! — про-
бормотала соня Крошка.

Малышка закуталась в одеяльце
и вышла наружу, чтобы быть по-
ближе к луне.

— Спокойной ночи, луна! — изо всех сил закричала соня Крошка, привстав на цыпочки. Но ответа не последовало.



The illustration shows a night scene. On the right, a large, dark brown tree trunk is visible. In the foreground, there is a patch of tall, blue-tinted grass. A small, brown mouse with large white eyes is peeking out from behind the tree trunk. The background is a dark blue night sky with several small, white stars. At the top right, there are a few purple leaves on a branch.

— Чего это ты тут раскричалась? —
спросил соня Орешек.

— Хочу пожелать луне спокойной
ночи, — ответила соня Крошка. —
Но она меня не слышит.

Соня Орешек задумался.

— Ты должна забраться повыше! —
предложил он. — Я помогу тебе.